

RECONOCIMIENTO Y RESPETO

PATRIMONIO CULTURAL



LSA
LENGUA DE SEÑAS
ARGENTINA

IDENTIDAD Y CULTURA

GRUPO DE ESTUDIANTES
UNIVERSITARIOS SORDOS

LA COMUNIDAD SORDA SE ESFUERZA EL DOBLE DURANTE LA PANDEMIA DEL COVID – 19

LA COMUNIDAD SORDA SE ESFUERZA EL DOBLE DURANTE LA PANDEMIA DEL COVID-19

Nuestro grupo de Personas Sordas, debatimos al respecto de la Pandemia del Coronavirus, nos gustaría compartir algunos conceptos **mas simples** y **permanentes** para que ustedes, como personas oyentes, puedan comprender y entendernos antes de empezar a leer, releer y reflexionar sobre la Comunidad Sorda, la Lengua Natural o Madre, la Lengua Segunda, etc.

El **idioma natural** de las Personas Sordas de nuestro país, como una minoría lingüística en una sociedad donde la mayoritaria de las personas oyentes habla el español; cuando hablan de “nuestro idioma” piensan que sería **“LENGUAJE DE SEÑAS”**. Al respecto queremos señalar que es un término incorrecto para nuestro país. Para tener en claro, el término **“Lenguaje”** significa que es la **facultad que tenemos los seres humanos para aprender lenguas**.

Por otro término, la **“Lengua”** es un sistema de **comunicación verbal y escrito**, dotado de convenciones y reglas gramaticales, empleado por las comunidades humanas con fines comunicativos.

Entonces el **término correcto** para la Comunidad Sorda es **“LENGUA DE SEÑAS ARGENTINA” (LSA)**; que tiene la característica que no es universal y es regional.

Es muy diferente al resto de los idiomas en donde hablan y se expresan a través del lenguaje oral, y también es importante mencionar que presenta una cultura diferente a la cultura de los oyentes.

LA COMUNIDAD SORDA SE ESFUERZA EL DOBLE DURANTE LA PANDEMIA DEL COVID-19

Acá nos enfocamos a las Personas Sordas que hablan en LSA y no en oral, como muchos/as no saben como las viven durante el **aislamiento obligatorio**; debido a la falta de comunicación familiar en LSA, para sentirse incluido/a dentro de la conversación, o la falta de reconocimiento a su propio idioma y su identidad Sordo, hubo tanto desafío cuando llegó a tramitar los papeles mas urgentes o más importantes para finalizar y lograr el objetivo, etc.

Cada situación de la Persona Sorda ha chocado cada vez más que la “normalidad”, nos encontramos con varios obstáculos; debido a la **falta de recuadros de Intérpretes** entre los canales para que sepamos como va el avance del Coronavirus, la precaución antes de salir de la casa, la tasa de las muertes, la justificación por la prolongación de fechas, y muchos otros temas.

Existe la **Ley de Servicios de Comunicación Audiovisual**, el artículo **Nº 26.522**, en cuanto a **subtitulado y recuadro de Intérprete**. En algunos casos o programas relevantes se lo incorpora. También dar más participación a las Personas Sordas, para que podamos mostrar nuestra Cultura; además, erradicar el concepto de que los/as Sordos/as no saben leer, o que no tienen voz ni tienen capacitación. ¿Por qué no nos preguntan?

Las **desventajas** que tenemos desde el principio del **aislamiento obligatorio**, descubrimos la falta de comunicación familiar a

LA COMUNIDAD SORDA SE ESFUERZA EL DOBLE DURANTE LA PANDEMIA DEL COVID-19

través del video-llamada del celular, en este motivo; la familia no tiene conocimiento, ni adquisición de la LSA, para poder compartir de temas muy importantes que debería saber al respecto del coronavirus... No todas las Personas Sordas saben leer el escrito español y el oral como una **lengua primera**, todavía hay pocas si saben, no vivimos con la ignorancia, sino con la falta de información y de enseñanza adquirida por los padres, de recibir amor y buena educación, de acompañar al tratamiento para mejorar la lectura labial, la escritura y la adquisición de los vocabularios, los verbos, los sustantivos, los adjetivos, etc.

Cuando un familiar oyente se divierte hablando por teléfono/celular en casa, se siente feliz tras escuchar la conversación larguísima... ¿Y cómo se siente un familiar Sordo cuando lo ve?

Muchas veces se siente con **ganans de disfrutar** también, pero la comunicación **no es lo mismo** que un oyente por hablar y comprender TODO lo que habla; para el Sordo, percibe la información corta y las preguntas repetidas de los familiares, por ejemplo, "¿Todo bien?", "¿Comes bien?", y luego el Sordo se encuentra la dificultad de responder en oral (la falta de práctica y/o los padres no les atendieron con amor desde la edad temprana del Sordo para ir mejorando al futuro) a pesar de tanto esfuerzo para que se entendieran... Eso lo hace sentir **angustiado**.

LA COMUNIDAD SORDA SE ESFUERZA EL DOBLE DURANTE LA PANDEMIA DEL COVID-19

Lamentablemente, mucha familia piensa que la **sordera** lo aísla, pero no lo es, sería que la **Sociedad lo hace**... Por la falta de empatía para que pueda disfrutar en LSA durante la Cuarentena, la falta de sentirse amado/a para entender el concepto de la felicidad por poder entender de manera fluidez sin encontrar la barrera comunicacional, la falta de ser informado/a antes de que cause el problema... No es lindo cuando suena la palabra "pobrecito/a" a un/a Sordo/a sin poder comunicar con su familia; la responsabilidad que educa y recibe son los **PADRES**...

Nuestra costumbre y nuestra cultura de LSA, muchas veces nos juntamos en persona que pertenecemos a la Comunidad Sorda, porque ahí nos comunicamos en cualquier lugar como viajes, o en la plaza, o en la casa de un amigo Sordo, sentimos mas cómodos/as y más libres de compartir sin complejidad gracias a nuestro idioma natural que nos permite mantener nuestra Identidad Sordo.

Empezó a cambiar la situación cuando se inició el aislamiento social obligatorio, nos hablamos en LSA a través del video-cámara del programa "Zoom", o "Whatsapp", o "Jitsi Meet", o "Messenger", o lo que sea, porque no percibimos el canal sonoro, sino percibimos **VISUAL**. Sabemos que hacer eso es diferente al hablar en persona; por el contacto visual mas amplio que tenemos nosotros/as... Al igual que las personas oyentes perciben el canal auditivo y pueden recibir todas las informaciones... Pero las personas Sordas están buscando las

LA COMUNIDAD SORDA SE ESFUERZA EL DOBLE DURANTE LA PANDEMIA DEL COVID-19

soluciones para encontrar mas informaciones en LSA, o pedir ayuda a alguien que sepa la LSA, o leer en español con mucho esfuerzo para comprender y recibir poca información, etc.

Tenemos diversos problemas, uno de los problemas, cuando una persona Sorda debe ir a una Clínica por el caso de Covid-19, en donde anuncian los **números del turno** a través de la llamada en oral, la persona Sorda no puede captarse la lectura labial dependiendo de la modulación que maneja, y también si mueve tanto la cabeza buscando a alguien, o peor **si usa el barbijo y no quiere bajarlo...** Entonces, si esa persona Sorda puede ir a avisar que no escucha nada; muchas veces el médico le señala que espere, pero sabiendo que sería una dificultad por la comunicación en LSA y en oral...

También se encuentra otra barrera de la misma situación, cuando la Clínica o el Hospital le **prohíbe usando el celular** por el reglamento; la Persona Sorda tiene derecho a ser atendido/a a pesar de la Sordera, la solución es **escribir a través del celular para que se entienda cuál es el problema, o mostrar las imágenes en donde vean los problemas, o puede hablar con un familiar que le permite comentar, telefónicamente, de lo que sucede...** Es una necesidad muy importante.

La situación de las **mujeres Sordas** que están embarazadas, necesita ir al médico con **acompañante que sepa la LSA** o una **Intérprete**, el **objetivo es adquirir las informaciones antes del**

LA COMUNIDAD SORDA SE ESFUERZA EL DOBLE DURANTE LA PANDEMIA DEL COVID-19

parto natural o cesárea, y no las dejan entrar por la obligación a que entre de a una persona por el distanciamiento social... ¿Y la mujer Sorda tiene derecho a recibir información durante 9 meses de embarazo y debería ser rechazada por el médico?

Realmente hubo muchas angustias que vivimos dentro de la Sociedad en donde la mayoría no piensan que somos humanos, tenemos la necesidad de vivir con buena salud, y precisamos el acceso comunicacional, aunque nos ponen límites cuando ponen los números telefónicos entre varios folletos, solamente para llamar y ser atendido/a. ¿Y las Personas Sordas hablan por teléfonos como oyentes...? Seguro deben ir al Hospital caminando, o tomando el colectivo sin permiso de circulación, o peor si le llevan preso, etc.

Nos gustaría que las personas como médicos/as, auxiliares de enfermeros/as, secretarios/as del consultorio, y todos/as que trabajan dentro de la Clínica u Hospital, PIENSEN EN LAS PERSONAS SORDAS...

¿Qué sucede si una persona Sorda padece la enfermedad por el Covid-19 dentro de la casa, viviendo solo, no hay número de atención desde el Hospital a atender a esa persona Sorda y cómo evita a que no se muera?

Una frase que nos identifica:

“Nada de nosotros sin nosotros”

- GRUPO DE ESTUDIANTES UNIVERSITARIOS SORDOS